PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/3 1/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCI:
Ider the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:^	As a below named inventor, I hereby declare that:	
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and cilizenship are as stated next to my name.	
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled	
	FLASH UNIT, CAMERA DEVICE, AND	
	MOBILE TERMINAL	
上記発明の明細密はここに派付されているが、下記の額がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:	
□の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ の日に補正された出版(該当する場合)	was filed on March 8, 2004 as United States Application Number or PCT International Application Number 10/796,734 and was amended on (if applicable).	
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細也を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.	
私は、述邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.	
•		

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の 「甌、咳いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for page

日報第365条(a)によるPCT国際出版について、同第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、いかなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより示した。		or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.		
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Not Claimed 優先権主張なし	
Patent 2003-63594	Japan	10/03/2003		
(Number) ((Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed (出頭日/月/年)		
(Number) (番号)	(Country) (闰名)	(Day/Month/Year Filed (出願日/月/年)		
私は、ここに、下記のいかなる 国法典第35編119条 (e)項の	米国仮特許出願についても、その米 利益を主張する。		ler Title 35, United States Code, Section rovisional application(s) listed below.	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出頭日)	(Application No.) (出版器号)	(Filling Dale) (出版日)	
典第35編第120条に基づくれなるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の各特35編第112条第1段に規定をPCT国際出版に関示されていな出版日と本国内出版日またはPC	る米国出版についても、その米国法 益を主張し、又米国を指定づるいか その同球のも5条 (c) に、基づく利益 計計がの範囲の主題が、知国法典第 れた整様で、先行する米国出版又は い場合においては、その先行出版の 丁国際出版日との間の期間中に入手 7編規則1.56に定義された特計 示義務があることを承認する。	120 of any United States appl International application design and, insolar as the subject ma application is not disclosed in International application in the of Title 35, United States Code to disclose information which in Title 37, Code of Federal Regu	ter Title 35, United States Code, Section lication(s), or 365(c) of any PCT mating the United States, listed below litter of each of the claims of this the prior United States or PCT manner provided by the first paragraph a Section 112, I acknowledge the duty is material to patentability as defined in ulations, Section 1.56 which became ate of the prior application and the filling date of application.	
(Application No.) (出版器号)	(Filing Date) (出質日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況:特許許可、係属中、放案)		
(Application No.) (出版番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, (現況:特許許可、係区の	•	
且つ情報と信ずることに基づく練を宜言し、 さらに、 故意に虚偽の第18編第1001条に基づき、により処罰され、またそのような	の知識に係わる陳述が真実であり、 述が、真実であると信じられること 陳述などを行った場合は、米国法典 罰金または拘禁、若しくはその両方 故窓による虚偽の陳述は、本出願ま なる特許も、その有効性に問題が生 われたことを、ここに宜甘する。	and belief are believed to be to were made with the knowledge like so made are punishable by Section 1001 of Title 18 of the	nents made herein of my own Il statements made on information rue; and further that these statements a that willful false statements and the y fine or imprisonment, or both, under United States Code and that such opardize the validity of the application	

PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02: OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。 (氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office

حك) connected therewith (list name and registration number).

Joel E. Lutzker 29,406; Donna L. Angotti 32,679; Leonard S. Sorgi 33,211; Anna Vishev 45,018; Richard Chern 44,610; Todd Sicklinger

47,087; Mayankkumar Dixit 44,064

專類送付先

Send Correspondence to: Joel E. Lutzker Schulte Roth & Zabel, LLP

919 Third Avenue New York, New York 10022

直通電話速絡先:(氏名及び電話番号) Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Joel E. Luzker 212-756-2000

唯一または第一発明者氏名 Full name of sole or first inventor Hirotaka KOBAYASHI 発明者の署名 日付 Inventor's signature Date June 29, 2004 Hirotaka Hologishi 住所 Residence Kitami-shi, Japan 国籍 Citizenship Japan 郵便の宛先 Post Office Address c/o KYOCERA CORPORATION, HOKKAIDO KITAMI PLANT, 30, Hoji, Kitami-shi, Hokkaido, Japan 第二共同発明者がいる場合、その氏名 Full name of second joint inventor, if any 第二共同発明者の署名 日付 Second Inventor's signature 住所 Residence 国籍 Citizenship 郵便の宛先 Post Office Address

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)